

**ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.**

Egy évre — — 50 K. — f.  
 Hat óra — — 25 K. — f.  
 Három óra — — 18 K. — f.  
 Egyes számok ára 1 korona.

# BARS

## KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

**HIRDETÉSEK**

□ centiméterenként — fillér.  
 Nyúttéri közlemények garmond soronként — fillér.  
 Gyakori hirdető és a velünk összekötetésben levő hird. iródtk árengedményben részesülnek.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adatnak

FELTÖLŐ SZERKESZTŐ: DR. KRÉSZK JÁNOS.

Megjelen  
 vasárnap reggel.

A hirdatásokat, előfizetéseket a a reklámelölket a kiadóhivatalba kérjék utaltatni.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI ÉS TÁRSA.

### Az új egyház.

A vallásos érzés ápolásának hivatott őrei az egyházak, a melyek akkor teljesítik igazán kötelességüket, ha az emberek tekintetét innét a mulandóság völgyéből az örökkévalóság felé irányítják s az erények, a lelki javak ápolását tartják a legfőbb jónak.

Pillanatnyilag, sokszor hosszabb időre is sötétség borulhat e földre, homályosság a népekre s talán az egyházak is elfeledkezhetnek magasztos hivatásukról, de kellő időben, amikor a szükség a legnagyobb, akadnak, fellépnek lánglelkű férfiak, próféták, apostolok, kiknél a vallás nem külsőség, beszéd csupán, hanem komoly valóság, benső elemény.

Ezért van az, hogy vallásos közösségeket nem lehet innen-onnan kért elemekből konstruálni. Hiába venném el a filozófiából a legjobbat, az esztetikából a legszebbet s az összes egyházak tanításából a legjavát, hogy ezekből valami csodálatos jót és igazat alkossak, nem lesz abból a kívánt, a várva várt eredmény. Hiányozni fog belőle a lélek, az élet. E nélkül pedig minden vallásos közösség holt szervezet, mely hivatását betölteni képtelen. De az a komoly valóság, az a belső szent elemény, mely egy próféta, apostol, reformátor lelkében történik, az alapja, a feltétele lesz annak, hogy vallásos közösség, új egyház alakuljon ki, mely azután lelkesedéssel, törhetetlen hittel tesz bizonyosságot az igazságról.

Szinte önkéntelenül ezek a gondolatok merültek fel bennünk, mikor azt a hirt olvastuk, hogy az iskolaügyi és népművelődési minisztérium ez év októberében a *ceh-szlovák nemzeti egyház* alapszabályait jóváhagyta s ezeket az egyházi szervezeti szabályokat elolvastuk.

A szervezeti szabályzat értelmében ennek az egyháznak a tagjai mindazon keresztyének, akik Jézus Krisztus tanait az első hét egyetemes zsinat és a nívai-konstantinápolyi zsinat felfogása szerint a Husz-féle tradíciók értelmében és a népkultúra jelenlegi állapotának szellemében vallják.

Olyan követelés ez, melynek teljesítése lehetetlenség a hívőkre. Egyszerűen azért, mert nehéz szolgálni két urnak: a népkultúra jelenlegi állapotának és az első hét egyetemes zsinat végzésének. Életet, lelket nem lehet konstruálni.

Megfordítva: a lélek fog magának formát találni, végzéseket alkotni a népkultúra jelenlegi állapotában is.

A szabályzat szerint az egyházi szervezet alapja az egyházközség. Az egyházközségek egyházmegyékbe szervezendők. Valamennyi egyházmegye együttvéve alkotja az egyház egyetemét, a pátriarchátust. Az egyházi igazgatás szerve az egyházközségekben a közgyűlés és a presbiterok — öregebbek tanácsa, az egyházmegyében az egyházmegyei közgyűlés és tanács, az egyházegyetemben a nagygyűlés és a központi tanács. A lelki igazgatást a plébános, a püspök és a pátriarcha végzi. Az egyházközségi közgyűlés tagja minden 21 évét betöltött hívő nemre való tekintet nélkül. Ez minden egyházi hatalom alapja. A presbiteri tanács, melyet a közgyűlés 6 évre választ, lélekszám szerint 6—18 tagból áll. Az egyházközség képviselője a plébános, akit a közgyűlés választ. Az egyházmegyei közgyűlés, mely szabályszerűen 5 évenként ül össze, az egyházközségek képviselőiből — minden megkezdett 2000 lélekre egy tag esik — a lelkészekből és tanítókból, a püspökből és egyházmegyei tanács tagjaiból alakul. Elnöke a püspök. Az egyházmegyei tanács 12 tagból áll, akiket a közgyűlés választ 15 évre. Elnöke szintén a püspök, azonkívül két másodelnöke van, kik közül az elsőnek okvetlenül laikusnak kell lennie. Határozatai az iskolaügyi miniszter jóváhagyására szorulnak. Az egyházmegye élén a püspök áll. A prágai egyházmegye püspöke egyszerűen az egyház pátriarchája. A püspököt az egyházmegyei közgyűlés, illetőleg az egyházközségek választják. A püspök végzi a pafelszentelést és kiszolgáltatja a bérálás szentségét. A zsinat a legfőbb törvényhozó és végrehajtó szerv 10 éven belül legalább egyszer ül össze s elnöke a pátriarcha. A pátriarcha felszenteli a püspöket és a pátriarchátus bármely községében istentiszteletet tarthat. A pátriarchát a prágai egyházmegye egyházközségének 3 jelöltje közül az egyházközségi közgyűlés utján választják. Az egyházmegyei tanács jogosult bizonyos okokból kiközösíteni a hiveket az egyház kebeléből; egy ilyen ok pl. ha az egyháztag durva sértést követ el a nemzet ellen.

Ez a röviden vázolt egyházal-

kotmány jobb, rosszabb lemásolása a protestáns egyházak törvénykönyvének. De még a protestáns szellem évszázados küzdelmének alkotása egyházi szervezete, addig annak egyszerű lemásolása egy új egyházi közösség számára élet, tartalom nélküli, holt forma csupán. Mennyivel egyszerűbb lett volna a másolás helyett valamelyik protestáns egyházzal való csatlakozás!

De a protestáns egyházak valamelyikéhez való csatlakozás az új egyházi alakulásnak nem jelentene különös előnyt. Azért orientáldók a görögkeleti egyház felé. Oroszországgal és Szerbiával egy is erősödhetnek az összetartozandóság érzése, a mi a nyelv rokonsága s a nagyszlav eszme alapján egy is megvan.

A cseh-szlovák nemzeti egyházat 1920. szept. 15 államilag elismert egyházzá nyilvánította a kormány, most a minisztérium alapszabályait is jóváhagyta. Minden külső feltétele meg van a sikeres működésre. De az egyházaknak áldásos munkát kell végezniök. Ehhez pedig szükségesek azok a belső feltételek, a melyeknek előbb utóbb meg kell mutatkozniok. A jó fa jó gyümölcsöt fog teremni.

### A világ-eseményekből.

A japán lapok kijelentik, hogy a fegyverkezés korlátozása szükségesnek látszik megjegyzik azonban, hogy Japán részére meg kell itelni a hadereje és a többi államok hadereje közötti egyensúlyt.

A walesi hercegnek Bombayba való érkezése alkalmával kitört zavargások fokozódtak. A zavargók villamos kocsikát gyújtottak fel egy, hogy a villamosforgalom szünetel. Európaiakat inzultáltak. A rendőrök a tömegre lőttek és több embert öltek meg. A rendőrök közül is többen életüket veszítették. A nacionalista vezérek a walesi herceg fogadásakor ellentünetesül számos európaiak házat gyújtották fel.

Az angol kormány követelte a népszövetség tanácsainak egybehívását a szerb-albán kérdés rendezése végett, miután, kétségtelen bizonyítékokat kapott, hogy erős szerb osztagoknak a Drinán át való előnyomulását a belgrádi kormány közvetlenül támogatta. Szerbia eljárása a népszövetség ignorálását jelenti és háborus bonyodalmakra vezethet

Ausztria párisi követe jegyzéket kapott a nagykövetség konferenciájától, melyben Ausztriát felszólítják, hogy a velencei jegyzőkönyvet ratifikálja.

A washingtoni konferencián Kato tengernagy a következő nyilatkozatot tette: A japán delegáció azon a nézeten van, hogy Kínában a nehézségek a belső helyzet tekintetében nem csekélyebbek, mint külügyi helyzetében. A konferencia feladata csak az lehet, hogy Kína külügyi kérdéseit rendezze, de magukra a kínaiakra kell bízni azt, hogy belső viszonyaik rendezéséről gondoskodjanak. A nyílt ajtó alapelvével és a kereskedelembe való egyenlő beolvasással egyetért. Ami azonban az extritorialitás kérdését illeti, a többi hatalmakkal együtt akarnak határozni, hogy igazságos megegyezéshez jussanak, mely az összes feleket kielégíti.

Oroszországban Ufa kormányzószékben helyenként a lakosság 80-90 százaléka megbetegedett az éhség következtében.

Washingtonból jelentik, hogy Kato japán tengernagy egy francia politikus előtt kijelentette, hogy Japán külpolitikai helyzete az Angliával való szerződés felbontása után lényegesen megváltozik. A nagyhatalmak Japánt le akarják szorítani a Csöndes-óceánról. De Japán nem fél a jövőtől. Angliával való szerződéseinek felbontása után szabad kezét nyer a fehér államok blokkiával szemben. A keletázsiai partvidéken erősen megvetette a lábát, Szibériában épügy, mint Kínában is állását nem fogja rővadni. Az egész buddhista világot megszerzezi majd és a fehér népek blokkiával szemben megteremti a sárga faj egységes blokkiát.

A nagykövetségi értekezlet Károly volt király részére 25 000 font sterling évjáradékot javasolt. Ezt az összeget Olaszországnak, Javoszláviának, Csehszlovákiának és Lengyelországnak kellene előteremteni. A javaslat szerint Ausztria és Magyarország nem volnának kötelesek az összeghez hozzájárulni, mert ennek a két országnak a trónfosztásból nem volt semmi előnye.

Amerika abban az esetben, ha Washingtonban a tengeri flotta leszerelésére nézve megegyezés nem jött létre, rohamos tempóban építi hadiflottáját. Szigorúan ragaszkodik ahhoz, hogy az amerikai és japán flotta aránya ez legyen 5:3 — Tokiói jelentés szerint Kobeban a világ legnagyobb csatahajóját bocsátottak vízre. A hajó hossza 200 méter, vízkiszorító képessége 40,600 tonna és 8 drb. 40 cm-es ágyúval van felszerelve. A tengerészeti miniszter ebből az alkalmából beszédet tartott, melyben egy szóval sem emlekezett meg a washingtoni konferenciáról.

A washingtoni konferencián Franciaország ugyanolyan erős hajóhadat követel, mint Japán és ugyanannyi tengeralattjárót, mint Angolország. Azt kívánja továbbá, hogy a tengeralattjárók nagyságát ne korlátozzák. Japán a csatahajók 6:10:7 arányát szorgalmazza a Hughes ajánlotta 5:5:3 helyébe.

Franciaország színes hadsereget állít fel, mert a szolgálati idő megrövidítése csak oly feltételek mellett lehetséges hogy a leszállított létszámot kiegyenlíti olyan hadsereg fellállításával, mely a törvényes időn túl szolgál. A fekete csapatok fellállításával már most lehetővé tették a különhadsereg szervezésének megkezdését azzal, hogy a Franciaországban lévő fekete csapatokat megnagyobbították.

Belfastban megint különböző helyeken lövöldözések voltak, melyek során 6 embert megöltek és számosat megsebesítettek. A közúti vasút egyik kocsijába dobott gránát 3 embert megölt és 13-at megsebesített. Egy másik gránát, melyet egy munkás cso-

portba dobta, 12 embert megölt. Összesen 10 halott és 50 sebesült volt.

A nemzetgyűlés ülésén Rassay Károly azt indítványozta, hogy a következő ülést más nap tartassék és ezen a belső és külső politika kérdései kerüljenek megvitatásra. Bethlen István gróf miniszterelnök közölte, hogy a kormány Károly volt király trónviszanyerési kísérletére vonatkozó minden okiratot és diplomáciai iratot minél előbb közzé fog tenni. A miniszterelnök a nemzetgyűlés elnapolását javasolja. Az újabb ülést az elnök hívna egybe. Ezt az indítványt elfogadták.

## A Tekovvármegyei Gazdasági Egyesület közleményei.

### Igazgatóválasztmányi Gazdasági Egyesület Ülése.

A „Barsmegyei Gazdasági Egyesület“ nov. hó 23-án Leviceén igazgatóválasztmányi ülést tartott Dombay Vilmos elnöke alatt, amelyen az egyesület igazgatója az egyesület anyagi helyzetéről és az egyesület érintő egyéb kérdésekről beszámolt. Rejeleltette, hogy az egyesület hátrálékos tagdíjak be nem fizetése folytán súlyos helyzetbe került s a bar a közgyűlés határozata folytán a tagdíjak behajtása iránt fizetési meghagyások kibocsátásával intézkedett, a tagok, főképen pedig a kisgazdák, vállalt kötelezettségüknek, ezen felszólítás dacára sem tesznek eleget. Az igazgatóválasztmány sajnálattal vette tudomásul, hogy a kisgazdák az egyesületet nem támogatják, azt az egyesületet, mely a háború alatt s a háborús évek előtt, főleg az ő érdekeikben nagyon sokat tett, a vármegye állattenyésztését és növénytermelését a kisgazdák körében nagy lépéssel vitte előbbre. Az igazgatóválasztmány utasította az igazgatót, hogy a fizetési meghagyások kibocsátása után a hátrálékos tagdíjak befizetését bírói végrehajtás útján eszközölttesse s ez uton pedig hívja fel a tagokat hátrálékos tagdíjaik befizetésére, nehogy késedelmük miatt őket nagy kiadások érjék. Állást foglalt még az igazgatóválasztmány az Országos Szlovénközi Gazdasági Egyesületek Központjának megszervezése tárgyában, továbbá kimondotta, hogy a Gazdasági Felügyelőséggel az együttműködést felveszi s a Gazdasági Felügyelőséget mindazon aktiójában, mely a vármegye mezőgazdaságát előre viszi, legmesszebbmenőleg támogatja.

### Tenyész-szarvasmarha díjazás Leviceén.

A zlate-moravcei gazdasági felügyelőség nov. hó 21-én tartotta Leviceén az első tenyész-szarvasmarha díjazást, amelyen a levicei járás gazdái saját nevelésű tenyészállataikkal vettek részt. A Gazdasági Egyesület ezen tenyész-állat díjazásokra felhívta a gazdák figyelmét, különösen azon szempontot véve figyelembe, hogy az ilyen tenyész állat díjazások különösen alkalmasak arra, hogy az illetékes tényezők egy-egy járás állattenyésztőinek állományát megismerjék és azokból elégtelk ki vásárlás útján az egyes községek apállatszükségeit. Dacára a Gazdasági Egyesület felhívásának, ezen a díjazáson nem sokan vettek részt, kevés jászogot hajtottak fel, s ezen elmaradásukat nem tudják kellőleg indokolni, sem a nagy munkaidővel sem a rossz időjárassal. Ez a mostani részvétlenség okozta aztan azt is, hogy a díjaknak csak egy része osztott ki. A bíráló bizottság tagjai voltak: az aranyosmaróti gazdasági felügyelő, Mautner József dr. jószágfelügyelő, Koupil Bela állatorvos, Dóka István lévai kisgazda, Bbb Lukacs, garamujfalusi kisgazda és Krajsnik Jenő a Gazdasági Egyesület igazgatója.

Díjazás alá kerültek: bikák, fűzők és tehének.

A bikáknál díjat nyertek: a lévai uradalom által kiállított 4 drb. Siemetháli bika,

melyek közül Káplár nevű nyerte el a bizottság tetszését, mely testalkatra, színezetre különösen kitűnt. Az uradalom által kiállított bikák a pénzdíjazásból ki lett véve, azonban az uradalom elismerő oklevelében és a gondozók 100-100 korona jutalomban részesültek. A második díjat nyerte Jakab Jónás felsőszecsei kisgazdanak bikája, 200 koronát, harmadik díjat Toth Sándor felsőszecsei kisgazdanak bikája, 100 koronát.

Az fűzők közül díjat nyert Lócsai János kisgazdanak fűzője, 300 koronát, Kósa János lévai kisgazdanak fűzője, 200 koronát és Dóka István lévai kisgazdanak fűzője, 100 koronát.

A tehének közül díjat nyert Rác Jónás lévai kisgazdanak (Angéla nevű) tehene, első díjat 300 koronát, Szabó Jónás felsőszecsei kisgazdanak tehene, második díjat 200 koronát, és Rác Jónás (Lojda nevű) tehene harmadik díjat 100 koronát. Rác Jónás által kiállított 4 darab tehent a bíráló bizottság érdemesnek találta arra, hogy tulajdonosát, ezen szép tehének neveléséért oklevellel tüntesse ki.

K.

## Különfélék.

— **A Katalin-est,** melyet a lévai iparos olvasókör tegnap este a Városi Vigadóban rendezett, a legnagyobb siker jegyében folyt le. Lapunk zártakor még a műsor befejezve nem volt, annyit azonban megállapíthatunk, hogy nagy és díszes közönség tapsolt a szereplőknek, akik jókedvvel és ügyesen játszottak. Az estély lefolyásáról jövő számunkban részletesen referálunk, most csak annyit jegyzünk meg, hogy a kis műkedvelő társaság teljes diadalt aratott s egy csapásra meghódította a közönséget, a melynek körében az az óhaj nyilvánult meg, hogy ismételjék meg a műkedvelők ezt a kedves műsort, mert szép előadásuk megérdemli, hogy városunk közönségének ez a része is gyönyörködjek benne, mely az első előadáson meg nem jelenhetett.

— **Kinevezések.** A tanügyi és népművelődési miniszter *Frantisek Nepustyl* levicei áll. reál gimnázium igazgatóját Brno-ba kerületi főigazgatóvá nevezvén ki, helyébe *Thomay Janos* kassai reáliskolai tanárt nevezte ki.

— **Esküdtészi tárgyalás Rudnay Béla ügyében.** A brünni esküdtészek nov. 18-án tárgyalta Rudnay Béla és Oszto Imre bűnpörét. A vádiottak egy esztendeig voltak vizsgálati fogságban, melyből 9 hónapot Pozsonyban, hármat pedig Brünnben töltöttek ki. A vádirat szerint Palmay százados a magyar vezérkar bizalmasa vezette a szlovák irridenta mozgalmat. Szlovénközi kerületekre osztottak, melyek élen egy-egy bizalmi ember állt. Ilyen volt Rudnay Béla is. 1920. okt. 10-én éjszaka detektivek jelentek meg Rudnaynál, azt mondra neki, hogy Budapestről jöttek és kérték a Palmaytól való okiratokat az irridenta szervezetről. Rudnay mit sem sejtve elhozta szekrényéből az iratokat s azt mondotta, hogy ő mindent elvett s most már várja a fegyvereket. Rudnayt nyomban elfogták iratát elvitték, melyek közt volt Palmay kidolgozott instrukciója 1920. júl. 26-rol, mely szerint adott jele a taviró és vasut elrongáló, a cseh-szlovák hadsereg leszerelendő. Egy tervezet is találtak Rudnaynál Szlovénközi autonómiajéről a magyar állam keretei között. Térképeket is találtak nála azokról a kerületekről, ahol bizalmi emberei voltak és egy névjegyzéket, melynek tagjait az irridenta számára akart megnyerni. A vádirat azzal is foglalkozik, hogy miért vállalkozott Rudnay Béla öreg korában ilyen feladatra. Azért, mert Rudnay valamikor a gyűlölt Fehérvári kabinettől fogadta el kineveztetését s ezzel a magyar körök gyűlöletét vonta magára. Most meg akarta mutatni, hogy mindezek dacára ő jó magyar hazafi s a szlovák irridenta szolgálatába szegődött. Végül a vádirat annak ad kifejezést, hogy Rudnay Béla és Oszto Imre nem csak tervezett, hanem valóságos hazaárulást követett el, mert Rudnays a Budapestről jött utasítások szerint





**Köszönetnyilvánítás.**

A lévai kórház szegény betegeinek karácsonyára Knapp Dávidné urnó 200 K-t, Weisz Kálmán úr pedig 50 kg borsót adományozott. Hálás köszönet érte!

**TARASIA**  
a kórházi írg. növ. főnöknője.

**Köszönetnyilvánítás.**

Az Árvaházat fenntartó „Lévai Nőegylet” a következő adományokat vette:

Nagyod község közönsége 6 kg. bab, 12 kgr. borsó, 5 kg burgonya, Fried Gyula úr 5 pár nadrágtartó, Weisz Simon úr 6 pár harisnya, Vámos Mór úr 2 drb trikó, Weisz Gyula úr 25 liter eczet, Friedmann Márk úr 3 kg. vaj, Weisz Kálmán úr 1 zsák borsó, Hecht Lipót úr 3 zsák burgonya 40 kg. borsó, Pollak úr gyümölcskereskedő 10 kg. gesztenye, Reindl Mária és Erzsébet, Uhlárik Erzsébet, Drelicska Irma, Csernicsek Anna, Taby Izca, Simovics Mária, Bánzi Anna, Grimm Györgyné, Taubinger Lászlóné, Borcsányi Béláné úrhölgyek pedig szivesek voltak árvaik részére szövetterek kötni.

Fogadják a nemesszívű adakozók jótékonyágukért az árvaik nevében hálás köszönetünket.

**Árva Józsefné,**  
alelnök.

**Köszönetnyilvánítás.**

A lévai ízr nőegyletnek a következő adományok érkeztek: Horn Mórné urnótól 30 kor., Adler Gyula úrtól Hontfegyvernek 5 azaz öt zsák burgonya, továbbá Hochberger Anna, Mancsi, Jenő, Glasz Olga, Deutsch Jolán és Duncsill Gizit által rendezett gyermekelődás jóvendelméből 80 kor. Fogadják a nemeslelkű adakozók és a jótékonyág érdekében működő gyermekesereg az egyesület leghálásabb köszönetét.

**Dr. Priszner Gyuláné**  
elnök.

**Jótékonyág.**

Egymagát megnevezni nem akaró munkás öt koronát följajánlott a tüdőbeteg gondozó intézetnek, mely csekély összeget anynyival is inkább nagy meglepedéssel fogadjuk, mivel munkás embertől jön, a ki megemlékezik arról, hogy milyen számos munkás és családjaik részesültek intézetünkben ingyenes orvosi ellátásban.

**Dr. Frommer Ignác.**

**Vagyondézsma adó.**

Kedvezmények az adó előre és készpénzbeli befizetéseknel.

A bratislavi vezérpénzügyigazgatóság újra figyelmézet azon előnyökre, a melyekben az adófizetők részesülhetnek, hogy ha a vagyondézsma adót ezesben, vagy részben már most, azaz még mielőtt nekik a fizetési meghagyásokat kézbesítik, befizetik, s különösen ha készpénzzel fizetnek. A vagyondézsma adó már is fizethető: készpénzzel, a visszatartott bankjegyek betéti leveleivel, girószámlák kötött hátralékaival, az osztrák-magyar bank kötött pénztári utalványaival, a betéteknek a pénzügyintézeteknél realizált aláírásaival stb. és az állami biztosító szerződésekből visszatartott kifizetésekkel. A fizetési meghagyás kézbesítése előtti önkéntes fizetés esetében az adófizetők 6 százalékos, a lefizetés napjától az esedékesség napjáig terjedő, kamatban részesül. Annak pedig, aki a vagyondézsma adó 15 százalék kezdő részlefizetését és a többi hat feleli részlefizetését az első (a 85 százalékból fennmaradt 1/5 részét) készpénzben lefizetni, lesz még azonkívül a lefizetett összeg 5% hozzászámítva.

Ennélfogva nagyon előnyös, hogy a vagyondézsma adó már most előre és különösen készpénzben fizessék be. A lebelyegzesnél visszatartott bankjegyek valamint a visszatartott pénztári és más betétek stb nem utalványozhatók ki akkor sem, ha ezek a betétek a saját bevallás szerint kiszámított adót felülmúlják. A kiutalványozás csak akkor lesz megengedhető, ha az adó a becslési bizottság kiszabta és az teljesen meg lett fizetve, mert a visszatartott betétek az egész adóért kezdesznek.

**Vezérpénzügyigazgatóságtól.**

**KVECH**  
vezérpénzügyigazgató.

8093-1921. szám

**Hirdetmény.**

A csehszlovák külügyminiszter 35015 pol. 21. számú értesítése folytán értesitem az érdekelteket, hogy csak orosz vagy ukrainai illetőségűek jogosultak a csehszlovák köztársaság területén tartózkodni, kik a külügyminiszterium által kiállított külön igazolvánnyal bírnak. Minden csehszlovák köztársaság területén tartózkodó orosz vagy ukrainai polgár köteles ezen igazolványt az orosz Zemgor (Praha II. Panská ul.) vagy az ukrainai Hromadsky komitét (Praha, Seriková ul.) közvetítésével a külügyminiszteriumtól beszerezni. A személyadatokat (szülési helye, éve, napja, foglalkozás, életkor cím, stb.) tartalmazó kérvényhez 3 fénykép mellékelendő.

Levice, 1921. november hó 24.én.

**Lehotzky**  
rendőrkapitány.

**Városi Villamostelep.****Hirdetmény.**

Tekintettel arra, hogy a villamostelep nincs abban a helyzetben, hogy kb. 500 pausálfogyasztó részére árammérőt beszerezhessen, felhívja a t. pausálfogyasztók figyelmét arra, hogy az áramdíjelszámolás egyszerűsítése szempontjából legcélszerűbb volna, ha a pausálfogyasztók saját költségükön árammérőt szereznének be, melyet a villamostelep igen csekély munkadíjért fog a fogyasztó-helyen felszerelni.

Az árammérők a fogyasztók tulajdonaként maradnak és csupán ellenőrzésüket tartja fenn magának a villamostelep.

Ilyen árammérő mai ára — kötelezettség nélkül — Ké. 272.—, melyhez a gyár ma 100 % felárat, valamint fuvardíj és csomagolás címén 6 %-ot számít úgy, hogy az árammérő a hivatalos hitelesítés költsége nélkül — helyt — Ké. 576 —-ba kerül.

Kérjük t. pausálfogyasztóinkat, hogy ily irányú megrendelésüket a villamostelep irodájában mielőbb megtenni sziveskedjenek.

Levice, 1921. november 24.

**Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.**

1921. évi november hó 20-ától — november hó 27-ig.

**Születés.**

Sopon János Szkladan Anna leány Erzsébet.  
— Glasz János Smatlik Anna leány Mária. —  
Bagócsi Julianna fiu Bela.

**Házasság.**

Kondelka Vilmos Ruzsicska Katalin r. kath.  
— Hegedüs József Nemcsok Mária r. kath. ág. ev.  
— Ledényi István Danes Karolina r. kath. —  
Kapek Ferenc Korinek Matilda r. kath

**Háflózás.**

Ózv. Oberth Jónásné Nagy Zsófia 55 éves  
Belrak. — Franya Mária 5 hetős Hörghumt.

**APRÓ HIRDETÉSEK.**

Minden szó egyszeri hirdetése 40 fillér czimszó, valamint minden vastagabb betűből szedett szó hatvan fillér. — A legkisebb hirdetés ára négy korona. — Levelbeli tudakozódásokra pontosan válaszolunk, kérjük azonban a szükséges postabélyeget.

**Elsőrendű burgonya**

(krumpli) vágmelléki káposzta és zöldség házhoz szállítva napi áron kapható BUCHINGER MIKSANÁL Bathi utca 42. megrendelhető BLAU ZSIGMOND rőtőskő reskedőnél.

**Gyermekágy,**

teljesen jó karban, eladó. Cim kiadóba.  
4 középiskolát végzett fiatal ember irodai vagy egyéb alkalmazást keres. Cim a kiadóban.

**Ház eladó.** Mángorló utca 8 szám. Bővebb felvilágosítást: Zúgó utca 84 sz alatt — Ugyanott egy jó futó bicikli eladó.

**Zongorát,** rövid keresztthúrosat — megvételre keresek. — Cim a kiadóban.

**Keresztekik** megvételre egy nagyobb perzsaszőnyeg. - Cim a kiadóhivatalban.

**Szabni** tanítók, jó és olcsón OROSZINE Polgár út 1.

**Eladó:** Női perzsakabát, fődeles-hintó, koci bunda, lábzsák, nagy körű függő-lámpa eladók. Érdeklődni ADLER Kossuth utca.

**Tanuló leányok** felvételnek a Himzőipar és fehereműkészítő vállalatba, László utca 13.

**Alkalmi villa eladás.**

VIHNYE fürdőn tíz szobás berendezéssel, olcsón eladó. Bővebbet: HUSZÁR H. Buda pest Murányi utca 1.

**Herkules.** Levele van a kiadóban.

**30 Hp gőzlokomobil** jó karban eladó. SEMMELROCK ALFONZNÁL Gr. szt. Kereszten — Hr. sv. Križ.

**Eladó ház.** Ladányi utca 29. szám. 1922. május 1-ére behurcolható.

**Doktor urak figyelmébe.**

Egész jókarban levő galvanizáló-gép eladó Cim: Honvéd u. 29. MÉSÁROS.

**Eladó:** 1/2 hosszú szőrmével bélelt férfi kabát egész új. U. sz. egy nagy ebédőbe való kép. Honvéd utca 29. MÉSÁROS.

**Eladó:** Fődeles koci, egyes szerszám, vetőgép, nagy tölgylakredenz, uj ablakok, söröstüvek. — Vennék könnyű kisebb FAETON-kocsit jó karban. Cim a kiadóban.

**Német kisasszony** gyermekek mellé ajánkozik. Cim: HOLUP MELANI Velké Sarluhy.

**Eladó** lévai járás területén két darab egy éves gyönyörűen fejlett lincolnshirei tenyészertesken jutányos áron. Cim a kiadóban

**Masszirozónó** orvosilag vizsgázott gyakorlattal kezeléseket vállal Levice, Kálnay-utca 40 szám.

**Eladó:** két szép pej kanca kocsiló és két muraközi fiatal mész; ezek fiatal kancakért cseréltetnek. Cim a kiadóhivatalban.

**Elveszett** Léván, 1921. november 21 napján tartott barom vásár alkalmával vagy a lévai vasúti állomáson vagy a vasártéren egy „szebnotesz” s benne egy TAUZER OTTÓ Pilsen névre szóló utlevél. A megtaláló 500 K, jutalom ellenében adja be szerkesztőségünkbe a másra amenny is értéketlen noteszt és utlevélet.

**Lakást** keres egy hivatalnok. Cim a kiadóba.

**ELADÓ** kisebb gépjavitó-műhely berendezés, vaseszterga pad, lakatos és kovács szerszám stb. Ára: 23.000 cK. ért. Ugyanott egy 24 colos köves darálómalom 4.500 Ké. Továbbá két 6 lóerős benzinneműtoros cseplő garnitúra. Cim: V A R G A A N D R Á S Alsószece (Bars megye).

**Jó hazbol** való fiu tanulóknak felvétetik KOHN pékség Deák-Ferenc u. 3.



**Aranyat, ezüstöt** legmagasabb napi árban  
vesz: RAPPEPORT MANÓ ékszerész Levice  
(Leva) Petőfi utca 4

**Zongorahangolás.** Zongorát szakszerűen hangol, javít, vesz, elad, Szigei Áraold Zvolen (Zólyom), állandó előjegyzés Léván NYITRAI és TÁRSA könyvkereskedő cégnél

**Okl. mérleg javító.**

Elvállalok mindenféle szerkezetű mérlegek és súlyok javítását hitelesítés alá. MORDINYI LAJOS LEVICE Zuzó utca 13.

**Eladó ház** Léván HONVÉD UTCA 6. számú ház eladó. Bővebbet ott a házban vasárnapokon d. e. 11 óráig.

**Eternit pala** valódi, valamint új cserépkályhák kaphatók: CZIBULKA REZSÓNÉL, Leviceén—Léván. Kalnai u. 27.

**Eladó:** Egy modern ZONGORA Kern-féle Bécsi gyártmány. Továbbá különféle butorok, szánka, kocsi és takarmány eladók: Dr. HALASINÁL Hontvarsányban.

*Van szerencsém értesíteni a n. é. közönséget, hogy a katonai szolgálatból visszatértem és a műhelyemet tovább vezetem. Kérem a n. é. közönség becses pártfogását.*

Maradok kiváló tisztelettel  
**SEIF SAMU** szücsmester.

## FIGYELEM!

Kitűnő gyakorlattal bíró, fővárosi munkaerő, angol női szabóságból ajánlkozik házakhoz helyben és vidékre. — Készít a legmodernebb angol és francia szisztém szerint női és leánykabátokat Raglán, paletó, kosztium és sportkülönlegességeket, elsőrendű kikészítés, kedvező feltétel mellett.

Cím: **BRAUN SIMON**  
SELTSAMÉKNÁL  
Galamb-utca 4. sz.

## Jéggyár Leviceén.

Van szerencsénk a város és vidéke n. é. közönségét értesíteni, hogy

**műjéggyárat**

állítunk fel s azt 1922 április hó 1-én üzembe hozzuk.

**Braun József és Fia.**

## Hímzőipar és fehérneműkészítő vállalat!

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy **Leviceén (Léván) László utca 13 sz. a.** a kor igényeinek megfelelő hímzőipar és fehérneműkészítő vállalatot létesítettem. Elvállalom *Madeira, Richelieu, Aszur, Smyrna, Kelim, Gobelin, Vert csipkék, Filet munkák* elkészítését, *párnák montirozását, fehérneműek izléses megvarrását és hímzését.* — Ugyancsak vállalom urileányok *filet-munkák (rece)* és *vert-csipke (klöpli)* munkák rendszeres oktatását, mely célból *tanfolyamot* rendezek. — A tanfolyamra naponta délután 2—5-ig lehet jelentkezni.

**Kézimunka előnyomtatás!**

**Kézimunka előnyomtatás!**

Szíves pártfogást kér

Hímzőipar és fehérneműkészítő vállalat.

**Legjobb bevásárlási forrás!**

## KERN TESTVÉREK

fűszer-, gyarmatáru- és vasnagyszerkedésében

Alapítottatott 1881. LEVICE - LÉVA. Telefon szám 14.

**Elsőrendű minőségű FŰSZER- és CSEMEGEÁRUK.**

Állandóan friss felvágottak, teavaj, csemege sajtok és különféle csemege különlegességek. — Konszervek, mustár, orosz kaviár, szardínia, ajóka gyűrű, szardella, kapri citronád stb. — Válogatott minőségű kávék, rizsek. — *Glória pürkölt kávé* különlegesség. Új termésmű pergetett akácmez — Hollandi cacao, főző és tejcsokoládék. — Dessert cukorkák, csemege, gyógy és asztali borok, pezsgők.

**Legolcsóbb VASÁRUK és KONYHAFELSZERELÉSI CIKKEK.**

— Konyhaedények, modern háztartási cikkek. —

**Gazdasági kellékek, kerti, mezőgazdasági, méhészeti**

— — — és tejjgazdasági szerszámok. — — —

**Építési anyagok. — Műszaki cikkek.**

— Motorbenzín, gépolaj, hengerolaj, gépszír. —

Kerékpár alkatrészek, géptűk, fenyképészeti cikkek.

**Robbantó anyagok:** Dinamit, robbantó lőpor, gyújtózsínór, gyutacs.

**Vadászati, halászati és egyéb sportcikkek.**

Vadász lőpor egyedarusítás, üres és töltött kész vadászöltények, sóré, fojtás, gyutacs nagy raktára. — — —

**Heltzer Róbert**  
iparművész // Levice

Kéri t. vevőit, karácsonyi rendeléseiket már most feladni, nehogy úgy mint tavaly képtelen legyek a későbbi megbízásokat teljesíteni. Nagy választékban tartok legújabb mintájú ékszereket és dísz tárgyakat.

*Készítőnél minden a legolcsóbb*

# DEUTSCH IZIDOR

## rőfös és divatáruháza LEVICE-LÉVA.

Van szerencsém a mélyen tisztelt vásárló közönséget értesíteni, hogy a közlő karácsonyi ünnepeket megelőzőleg az előző években is szokásos

**karácsonyi ocassió vásárt**  
az összes eddigi méreteket felülmulva folyó hó 28-án megkezdem.

Decára a mai magas áraknak sikerült több gyár visszamaradt készletét olcsón megvennem és azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a mélyen tisztelt vevőim szükségletét ez alkalommal jóval olcsóbban a napi árnál tudom kielégíteni. Ezen értesitésem nem akarja az üres reklám célját szolgálni, hanem tényeken alapuló rendkívül olcsó árakkal kívánom a t. vevőim eddigi jóindulatát megjutalmazni.

Szolgáljon igazolásul az alább kivonatosan feltüntetett áruk árai:

1000 mtr	140 om. széles férfi ruha és kostüm kelmék	méterje	K.	52.—
6000	szintartó mosó flanelok			12.—
300	Zsolnai gyapju kasán minden színben			48 —
10.000	I-a kanavász és zephier			11.—
15.000	kitünő pamut vásznak			11 és 12.—

és sok egyéb használati cikkek hasonló olcsó árakon.

Ezen áruk csakis kicsinyben adatnak el.

A n. é. közönség szives pártfogását továbbra is kérve

maradtam kiváló tisztelettel **DEUTSCH IZIDOR.**

### Szövő pamut

Nyúl - és kettős oroslán - védjegyű, nagyban és kicsinyben kapható

**Fried Gyula cégnél**

Levice - Léva, Báthi u.

### Értesítés.

Az érdekelt gazda közönség szives tudomására hozzuk, hogy a **SPOJENI KOMISIONARSTVO** (állami gabona kontingens átvevő központi iroda) a lévai, pásztói és báti járásokra — **LEVICE, Bati utca, WEISZ ADOLF-féle** házban van.

### Szörme árúk.

**Elvállalok**

a legjutányosabb árak mellett

minden szűcs szakmába vágó munkát a legújabb modellek szerint, valamint festést és kikészítést is.

Baktáron tartok mindenemű szörme árút.

**SEIF SAMU** szűcmester  
LEVICE (LÉVA)

Báthy László-tér 3. Mácsal ház, Csalló mellett.

### Üzlet megnyitás!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy

**SEPESSY UTOZA 3. szám alatt**

**óras- és ékszer üzletet nyitottam.**

Baktáron tartom a legfinomabb svájci fali- és zsebórákat. Nagy választékkal szolgálok ékszerekben, valamint szemüveg, hőmérők és grammafón alkatrészekben. — Elvállalok óra, ékszer és grammafón javítást. Véséseket elfogadok s a legmodernebb kiviteiben eszközölöm. Szemüvegek orvosi megrendelés szerint. Azonkívül bármilyen ötvös és filigrán munkát elvállalok.

Kiváló tisztelettel **KOHN JENŐ** óras és ékszerész.

**Tanuló** Nyitrai és Társa könyvkereskedésébe telvétetik.